

NAVIGATION FLUVIALE.

DEPARTS DE BATEAUX A VAPEUR

MEMORIS, 31 OCTOBRE 1930

Boat de Saver-Louis, A 11 A M
Boat Lafourcade et Haut de Saver-
MAHEU COMBAUX, A 12 M
Boat Saver-ST-JAMES, A 5 P M
Riviere Ouachita et Black-
AMERICA, A 5 P M
Grand Lake et Boats-NATORRE, A 5 P M
Madisonville-NEW ORLEANS, A 4 P M

REUDI, LE NOVEMBRE 1930.

Saver Lafourcade et Haut de Saver-
CHICKASAW, A 12 M
Boat Saver-IMPERIAL, A 5 P M
Riviere Atchafalaya WARREN, A 5 P M
Grand Lake et Boats-VALLEY QUEEN, A 5 P M
Madisonville-NEW ORLEANS, A 4 P M

Liste des navires en mer

Table listing ship names, destinations, and departure times.

AMUSEMENTS.

GRAND OPERA HOUSE

Commerçant avec la Matinée d'Anjour
Madame Luedi, Vendredi et Samedi
Madame Luedi, Vendredi et Samedi
Madame Luedi, Vendredi et Samedi

MADAME SANS-GENE

Madame Luedi, Vendredi et Samedi
Madame Luedi, Vendredi et Samedi
Madame Luedi, Vendredi et Samedi

TULANE.

Matinée Mercredi et Samedi à 11 A.
F. C. WYATT, Vendredi et Samedi
SPECTACLE EXCELLENT

"QUO VADIS"

Premier succès à Londres et à New York
Le succès prochain - FROHMAN'S
COMEDIANS

CRESCENT.

Matinée Mardi, Jeudi et Samedi.
Mathews & Bolger
Et toute la troupe d'Oldies.

THE NIGHT OF THE 4th

Le succès prochain - IN OLD KENTUCKY.

VAPEURS

LIGNE FRANÇAISE.

COMPAGNIE GENERALE
TRANSATLANTIQUE.
Ligne directe au Havre, Paris
(France).

Partout tous les jours, à 10 h. A. M.

De quel No 42, North River, pied de la rue
Morris

LAQUITAINE, 1er novembre.

LA TOURNAINE, 4 novembre.

LA ORLEANS, 18 novembre.

LA ORLEANS, 27 novembre.

LA ORLEANS, 27 novembre.

LA ORLEANS, 27 novembre.

LA ORLEANS, 27 novembre.

LA ORLEANS, 27 novembre.

LA ORLEANS, 27 novembre.

LA ORLEANS, 27 novembre.

LA ORLEANS, 27 novembre.

LA ORLEANS, 27 novembre.

LA ORLEANS, 27 novembre.

LA ORLEANS, 27 novembre.

LA ORLEANS, 27 novembre.

LA ORLEANS, 27 novembre.

LA ORLEANS, 27 novembre.

LA ORLEANS, 27 novembre.

LA ORLEANS, 27 novembre.

CHEMINS DE FER.

Illinois Central

DE LA NOUVELLE-ORLEANS.

LIGNE ATTENTIVEMENT

Les passagers quittant sur le Train Rapide

Memphis, 6:40 a.m. le jour suivant

Little Rock, 7:30 a.m. le jour suivant

Hot Springs, 8:15 a.m. le jour suivant

Leavenworth, 9:00 a.m. le jour suivant

Chicago, 9:30 a.m. le jour suivant

Indianapolis, 10:00 a.m. le jour suivant

Les passagers quittant sur le Train Rapide

Memphis, 7:15 p.m. le jour suivant

Little Rock, 8:00 p.m. le jour suivant

Hot Springs, 8:45 p.m. le jour suivant

Leavenworth, 9:30 p.m. le jour suivant

Chicago, 10:00 p.m. le jour suivant

Indianapolis, 10:30 p.m. le jour suivant

Les passagers quittant sur le Train Rapide

Memphis, 11:15 p.m. le jour suivant

Little Rock, 12:00 p.m. le jour suivant

Hot Springs, 12:45 p.m. le jour suivant

Leavenworth, 1:30 p.m. le jour suivant

Chicago, 2:00 p.m. le jour suivant

Indianapolis, 2:30 p.m. le jour suivant

Les passagers quittant sur le Train Rapide

Memphis, 3:15 p.m. le jour suivant

Little Rock, 4:00 p.m. le jour suivant

Hot Springs, 4:45 p.m. le jour suivant

Leavenworth, 5:30 p.m. le jour suivant

Chicago, 6:00 p.m. le jour suivant

Indianapolis, 6:30 p.m. le jour suivant

Les passagers quittant sur le Train Rapide

Memphis, 7:15 p.m. le jour suivant

Little Rock, 8:00 p.m. le jour suivant

Hot Springs, 8:45 p.m. le jour suivant

Leavenworth, 9:30 p.m. le jour suivant

Chicago, 10:00 p.m. le jour suivant

Indianapolis, 10:30 p.m. le jour suivant

Les passagers quittant sur le Train Rapide

Memphis, 11:15 p.m. le jour suivant

Little Rock, 12:00 p.m. le jour suivant

Hot Springs, 12:45 p.m. le jour suivant

Leavenworth, 1:30 p.m. le jour suivant

Chicago, 2:00 p.m. le jour suivant

Indianapolis, 2:30 p.m. le jour suivant

Les passagers quittant sur le Train Rapide

Memphis, 3:15 p.m. le jour suivant

Little Rock, 4:00 p.m. le jour suivant

Hot Springs, 4:45 p.m. le jour suivant

Leavenworth, 5:30 p.m. le jour suivant

Chicago, 6:00 p.m. le jour suivant

Indianapolis, 6:30 p.m. le jour suivant

Les passagers quittant sur le Train Rapide

Memphis, 7:15 p.m. le jour suivant

Little Rock, 8:00 p.m. le jour suivant

Hot Springs, 8:45 p.m. le jour suivant

Leavenworth, 9:30 p.m. le jour suivant

Chicago, 10:00 p.m. le jour suivant

Indianapolis, 10:30 p.m. le jour suivant

Les passagers quittant sur le Train Rapide

Memphis, 11:15 p.m. le jour suivant

Little Rock, 12:00 p.m. le jour suivant

Hot Springs, 12:45 p.m. le jour suivant

Leavenworth, 1:30 p.m. le jour suivant

Chicago, 2:00 p.m. le jour suivant

Indianapolis, 2:30 p.m. le jour suivant

Les passagers quittant sur le Train Rapide

Memphis, 3:15 p.m. le jour suivant

Little Rock, 4:00 p.m. le jour suivant

Hot Springs, 4:45 p.m. le jour suivant

Leavenworth, 5:30 p.m. le jour suivant

Chicago, 6:00 p.m. le jour suivant

Indianapolis, 6:30 p.m. le jour suivant

Les passagers quittant sur le Train Rapide

Memphis, 7:15 p.m. le jour suivant

Little Rock, 8:00 p.m. le jour suivant

Hot Springs, 8:45 p.m. le jour suivant

Leavenworth, 9:30 p.m. le jour suivant

Chicago, 10:00 p.m. le jour suivant

Indianapolis, 10:30 p.m. le jour suivant

Les passagers quittant sur le Train Rapide

Memphis, 11:15 p.m. le jour suivant

Little Rock, 12:00 p.m. le jour suivant

Hot Springs, 12:45 p.m. le jour suivant

Leavenworth, 1:30 p.m. le jour suivant

Chicago, 2:00 p.m. le jour suivant

Indianapolis, 2:30 p.m. le jour suivant

Les passagers quittant sur le Train Rapide

Memphis, 3:15 p.m. le jour suivant

Little Rock, 4:00 p.m. le jour suivant

CHEMINS DE FER.

Illinois Central

DE LA NOUVELLE-ORLEANS.

LIGNE ATTENTIVEMENT

Les passagers quittant sur le Train Rapide

Memphis, 6:40 a.m. le jour suivant

Little Rock, 7:30 a.m. le jour suivant

Hot Springs, 8:15 a.m. le jour suivant

Leavenworth, 9:00 a.m. le jour suivant

Chicago, 9:30 a.m. le jour suivant

Indianapolis, 10:00 a.m. le jour suivant

Les passagers quittant sur le Train Rapide

Memphis, 7:15 p.m. le jour suivant

Little Rock, 8:00 p.m. le jour suivant

Hot Springs, 8:45 p.m. le jour suivant

Leavenworth, 9:30 p.m. le jour suivant

Chicago, 10:00 p.m. le jour suivant

Indianapolis, 10:30 p.m. le jour suivant

Les passagers quittant sur le Train Rapide

Memphis, 11:15 p.m. le jour suivant

Little Rock, 12:00 p.m. le jour suivant

Hot Springs, 12:45 p.m. le jour suivant

Leavenworth, 1:30 p.m. le jour suivant

Chicago, 2:00 p.m. le jour suivant

Indianapolis, 2:30 p.m. le jour suivant

Les passagers quittant sur le Train Rapide

Memphis, 3:15 p.m. le jour suivant

Little Rock, 4:00 p.m. le jour suivant

Hot Springs, 4:45 p.m. le jour suivant

Leavenworth, 5:30 p.m. le jour suivant

Chicago, 6:00 p.m. le jour suivant

Indianapolis, 6:30 p.m. le jour suivant

Les passagers quittant sur le Train Rapide

Memphis, 7:15 p.m. le jour suivant

Little Rock, 8:00 p.m. le jour suivant

Hot Springs, 8:45 p.m. le jour suivant

Leavenworth, 9:30 p.m. le jour suivant

Chicago, 10:00 p.m. le jour suivant

Indianapolis, 10:30 p.m. le jour suivant

Les passagers quittant sur le Train Rapide

Memphis, 11:15 p.m. le jour suivant

Little Rock, 12:00 p.m. le jour suivant

Hot Springs, 12:45 p.m. le jour suivant

Leavenworth, 1:30 p.m. le jour suivant

Chicago, 2:00 p.m. le jour suivant

Indianapolis, 2:30 p.m. le jour suivant

Les passagers quittant sur le Train Rapide

Memphis, 3:15 p.m. le jour suivant

Little Rock, 4:00 p.m. le jour suivant

Hot Springs, 4:45 p.m. le jour suivant

Leavenworth, 5:30 p.m. le jour suivant

Chicago, 6:00 p.m. le jour suivant

Indianapolis, 6:30 p.m. le jour suivant

Les passagers quittant sur le Train Rapide

Memphis, 7:15 p.m. le jour suivant

Little Rock, 8:00 p.m. le jour suivant

Hot Springs, 8:45 p.m. le jour suivant

Leavenworth, 9:30 p.m. le jour suivant

Chicago, 10:00 p.m. le jour suivant

Indianapolis, 10:30 p.m. le jour suivant

Les passagers quittant sur le Train Rapide

Memphis, 11:15 p.m. le jour suivant

Little Rock, 12:00 p.m. le jour suivant

Hot Springs, 12:45 p.m. le jour suivant

Leavenworth, 1:30 p.m. le jour suivant

Chicago, 2:00 p.m. le jour suivant

Indianapolis, 2:30 p.m. le jour suivant

Les passagers quittant sur le Train Rapide

Memphis, 3:15 p.m. le jour suivant

Little Rock, 4:00 p.m. le jour suivant

Hot Springs, 4:45 p.m. le jour suivant

Leavenworth, 5:30 p.m. le jour suivant

Chicago, 6:00 p.m. le jour suivant

Indianapolis, 6:30 p.m. le jour suivant

Les passagers quittant sur le Train Rapide

Memphis, 7:15 p.m. le jour suivant

Little Rock, 8:00 p.m. le jour suivant

Hot Springs, 8:45 p.m. le jour suivant

Leavenworth, 9:30 p.m. le jour suivant

Chicago, 10:00 p.m. le jour suivant

Indianapolis, 10:30 p.m. le jour suivant

Les passagers quittant sur le Train Rapide

Memphis, 11:15 p.m. le jour suivant

Little Rock, 12:00 p.m. le jour suivant

Hot Springs, 12:45 p.m. le jour suivant

Leavenworth, 1:30 p.m. le jour suivant

Chicago, 2:00 p.m. le jour suivant

Indianapolis, 2:30 p.m. le jour suivant

Les passagers quittant sur le Train Rapide

Memphis, 3:15 p.m. le jour suivant

Little Rock, 4:00 p.m. le jour suivant

MAGASIN DU BON MARCHÉ, 225 RUE ROYALE, F. ADRIEN BRUNET. BOUTIERS, BIJOUTIERS, JOAILLIERS.

Weinfurter Jewelry Palace, Enseigne de la rue Boyette et Steuvine.

FRANTZ BROS & CO., BIJOUTIERS, 888 Rue Canal.

INCORPORÉE EN 1855. Pertes payées au comptant, sans exception, immédiatement.

COMPAGNIE D'ASSURANCES DU SUN MUTUAL, DE LA NOUVELLE-ORLEANS.

COMPAGNIE D'ASSURANCES LIVERPOOL & LONDON & GLOBE, Plus de \$70,000,000 de pertes payées aux Etats-Unis.

LE MONDE MODERNE, demandes un spécimen complet et gratuit.

MARCHE AUX BESTIAUX

Boeufs et Veaux et de l'Ouest-Nord-Ouest
Boeufs par livre, gros, \$1.04, moyen, \$1.02, petit, \$1.00.

LES GRUNEWALD

Ont obtenu le PREMIER PRIX

FOIRE D'ETAT DE 1900

MEILLEURS PIANOS

Meilleure Exposition d'Instruments de Musique.

La plus grande et la meilleure Maison de Musique de New Orleans.

Prochaines années du monde, visitez-nous.

Mathews, Fischer, Emerson, Schooner, Schaeffer, Gramer.

L. Grunewald Co., Ltd., 735 Rue de Canal.

INCORPORÉE EN 1882.

WM. C. FAUST, P. LANGE, L. BUCH, JR., Présidents.

Union Sanitary Excavating Company,

Cess Ponds, fosses et lieux d'aisance en terre, nettoyés et désinfectés.

Lieux d'aisance curés dans toutes les parties de la ville.

BUREAU: No 727 rue de la Commune.

Entre les rues Chartes et Carondelet.

Téléphone 437.

Donnez-nous votre commande.

Le meilleur SIROP POUR LA TOUX ET LA COQUELICHES D'ANGELL

Pour la Toux, les Bronchites, Coqueluche et tous les maux de gorge.